To Growers Of Cabbage

And Broccoli

Acting Editor: F. W. FALLA

FOUNTAIN STREET,

# Official German Communiques

The official communiques issued by the German General Headquarters for Saturday and Sunday, December 21 and 22, states:

#### DECEMBER 21.

the night of December 19/20 German bomber formations successfully attacked objectives of military importance in London. Also during daytime German planes dropped bombs on London. Furthermore, an armament factory in Cheimsford was heavily hit. Air reconnaissance was extended over the whole of England as far as the Shetlands.

n the night of December 20/21 strong bomber formations attacked harbour installations and industrial plants at Liverpool, as well as other militarily important objectives in the Midlands and in the South of England with thousands of high explosive and incendiary bombs. Numerous large and many small fires, as well as violent explosions could be observed by the crews, and testified to the success of the attacks.

The enemy attacks during the past night were mainly concentrated on Berlin. Bombs were dropped exclusively on non-military objectives. A number of private houses, as well as the Berlin cathedral were damaged. Six civilians were killed and 17 injured. Most of these persons had not taken shelter.

Anti-aircraft artillery shot down two enemy planes.

#### DECEMBER 22.

As already announced, strong German bomber formations successfully attacked Laverpool in the night o

Operations in North

Africa

The Cairo Wireless reports in connec-

tion with the military operations in

North Africa, that reinforcements

from the British bases to the ad-

vanced units, and above all the

munition transports, become con-

tinually more difficult. The slowing

down of military operations must

ance of the Italians is continually

Is Admiral Sir

**Dudley Pound being** 

relieved?

United Press reports from London that

the First Sea Lord and Chief of the

British Naval Staff, Admiral Sir

Dudley Pound, will shortly be re-

placed by the present Commander of

British Mediterraneam Fleet,

Vice-Admiral Browne Cunningham,

December 20/21. Moreover the German air force attacked objectives of military importance in London, Bristol and Southampton, as well as a number of aerodromes.

CXXVI.-No. 305

Mine-laying operations off British harbours were continued.

On December 21 the activity in the air was restricted to armed reconnaissance, whereby London was again the objective of bombing attacks.

Long-range batteries of the army and navy yesterday evening shelled an enemy convoy sailing close to the English coast and the harbour of

In the night of December 21/22 Liverpool was once more attacked by strong formations of heavy bombers. Extensive fires could be observed particularly in the dock area.

Bombers of the Italian Flying Corps attacked the harbour installations of Harwich with great success.

During the same night the enemy dropped high explosive and incendiary bombs at several places in Germany. In two towns in Western Germany insignificant damage to buildings was caused. Objectives of military importance were not hit. One civilian was killed and 11 injured.

Two enemy bombers were shot down by night fighters yesterday. One German plane is missing.

As has just been announced, on December 20 three enemy merchant ships with a total of 15,000 tons were attacked from the air on the coast of When Guernsey's schoolchildren troop England. Two of the ships travelling in convoy were sunk, and the loss of the third ship must be

a million tons of British shipping lies in the Mediterranean and in the African Area, 425,000 men have been brought together against Italy, and these originate from England, Australia, New Zealand, and other parts of the Empire. Churchill states in this connection that the equipment for this army has been transported there since June and August, Armoured cars, and modern guns which, as he states, are even lacking in England, have been thrown on the front against Italy

## Distribution of Leaflets containing Hitler's Speech

According to reports from London, two workmen were arrested by the police in Redeliff Street, Bristol, in the vicinity of the Docks, because they had distributed leaflets containing excerpts from Hitler's latest speech, A similar incident occurred in Manchester, where, in the midst of a crowd of people on the square of the Central Station, leaflets, likewise containing Hitler's speech, were distributed. Here the police arrested men in whose pockets were still found large stocks of these leaflets,

### The French Governor-General lodges a Complaint with Petain regarding unworthy Treatment by the English

is reported from Vichy, the Governor-General Carde has lodged a complaint with Marshal Pétain concerning the unbelievable way in which the British treated him on his tour of inspection of the French possessions in the Antillas. He and his Naval escort were detained for

(Continued at foot of next Column.)

BLACKOUT TIME DARKNESS.

CURFEW HOURS 9 P.M. 7 A.M

MONDAY, DECEMBER

WILL NOT BE PUBLISHED EITHER ON

## CHRISTMAS DAY DR

BOXING DAY

FRIDAY'S ISSUE OF "THE STAR" WILL AS USUAL CARRY LOCAL NEWS AND FULL REPORTS OF HOLIDAY EVENTS.

## HELPERS ARE URGENTLY REQUIRED AT REGAL CINEMA

S.O.S. S.O.S. Helpers required.

out of the Regal Cinema tomorrow after having enjoyed a treat of a free cinema show, Mr. Eric Snelling and his staff will have to cope with the distribution to each and every child of a gift of fruit and crackers.

No easy task this, and thus outside help to assist in the distribution is urgently wanted.

tf you would like to share in this good if you will call and see him at the cinema between 6 and 8 o'clock this evening.

Can YOU help in the really cheerful task of distributing joy to the island's schoolchildren?

three weeks in a most unworthy manner. At a later date both were brought to a concentration camp on the Bermudas, in spite of the fact that they had a special permit from the British Ambassador in Washington. Here also they had to suffer further indignities. In French political circles at Viely this report of the Governor-General to Marshal Pétain has caused great indignation. The Governor - General counts amougst the most meritorious and best-known Colonial Officials of

## Three Power Pact begins to Operate

The first effects of Three-Power Pact are already shown by the preparations for the formation of a political military and economic Commission This Commission will have the task of bringing about the carrying into effect of the Pact in its details.

## Japan's Demand for equal Rights with America

Yesterday's speech of the Japanese Foreign Minister is being interpreted as a demand by Japan for the same rights as America reserves to herself under the Munroe Doctrine. For the Japanese people this is a question of life or death.

## OLDEST ISLANDER COMMENDABLE WELL ON HIS WAY TO ATTAINING CENTURY

23, 1940.

## Mr. P. Le Poidevin Time Marches On: Celebrates his 98th Christmas

When December 25 breaks on Christmas Eve, Mr. Peter Le Poidevin. peacefully in his bed, will, although unknowingly, be celebrating his ninety-eighth Christmas.

Which you will agree, is something a record.

IN TWO YEARS TIME, IF HE IS SPARED-AND FROM HIS AP-PEARANCE AT THE MOMENT THERE IS EVERY LIKELIHOOD. FOR A MORE HARDY AND HEALTHY OLD GENTLEMAN ONE WOULDN'T WISH TO MEET - MR. LE POIDEVIN WILL HAVE ATTAINED HIS CENTURY.

Ninety-eight Christmasses, and the one now nearly upon us the strangest of the lot.

#### HAS ALWAYS LIVED IN BIRTHPLACE.

Maitre Pierre," who, by the way, is still a trustee of the Methodist Church at the Capelles, was born in the house, Le Courtillon, near fived anywhere eise.

the days before you and I were born, he went first to the Vale School and then on to St. John's, to eventually become a Guernsey

work, Mr. Snelling will be pleased HE HAS A RECIPE FOR OLD AGE. LIVE A GODLY LIFE, WORK HARD, AND FEAR NO MAN.

> GUERNSEY'S OLDEST NEWS-PAPER CONGRATULATES OLDEST ISLANDER.

'The Star' takes this early opportunity of wishing Mr. Peter Le Poidevin-the island's oldest inhabitant (for he obviously is a very merry Christmas.

## 12 HOURS IN WHICH TO SHOP BEFORE CHRISTMAS

### Today And Tomorrow Shops Will Open 10 a.m.— 4 p.m. Without Break

Instead of the expected 9 hours in which to shop before Christmas Day, island shoppers will have a total of 12 hours in which to do their A number of the scholars have contri-

This news is contained in an announcement by Sir Abraham Laine in "La Gazette Officielle"-page of today's issue of "The Star.

The way in which customers will gain the benefit of the extra three hours referred to above is due to the fact that shopkeepers will-today and tomorrow-sacrifice their normal 15 hours for the luncheon break and will keep their shops open.

Normal Saturday shop-opening hours will be operative on December 23 (today), 24 (Christmas Eve) and 31 (New Year's Eve). Thus you can on these specified dates shop between to a.m. and 4 p.m.

## LITERARY ENTERPRISE OF VAUVERT SCHOOL

## Scholars Produce their Own Magazine

[By a "Star" Reporter.]

who we imagine will be sleeping Over the week-end I received a Christmas greeting from the children of Vanvert School. Something different by way of greefing, a change from the usual Yuletide card. I had sent on to me a copy of the first issue of Vauvert School Maga-

> It has been published to commemorate Christmas, 1940, and it is the first in the history of parochial schools that it has been my lot to come

"St. Poter's School started a school magazine some years ago. Unfortunately it went the way of other good efforts.

#### DEBUT.

I have been asked to "look upon this effort kindly-it is our first.'

Not only do I look upon it kindly, but I welcome the magazine with certain pride and joy, realising that while the rest of Guernsey is practically at an enforced standstill, the 100 or so scholars of what is now the Central Town School not only reluse to stand still, but have made up their minds that, come what may, war or no war, progress must, AND WILL, be made.

knit us more together into what can truly be called a school," says an editorial note in this first issue, the inference being that Vauvert schoolrooms have become centres for the non-evacuated scholastic orphans, with the resultant scholars a conglomeration of youth devoid of the usual bars of class, creed, or educational attainment.

## SUCCESS OF FIRST ISSUE.

And therein, to my way of thinking, lies the success of the first issue of the School magazine, in which, as if to prove my point, the schoolboy editor, Graham Marriette (normally a student at Elizabeth College) expresses the hope that "in days to come it (the magazine) may prove a tangible link with our life today, which may then appear even stranger than it does now.

Graham Marriette, by the way, is more than editor. I note that he has been partly responsible for the "printing" (typewritten original, with graphed copies), has helped to introduce a puzzle page with an ingenious crossword, and adds to the pictorial interest of the magazine, a pen and ink drawing entitled "Time Marches On," whereby one notes the contrast of life of a past day with that of the present co-called progress. Graham Marriette has the making of a

#### 3CHOLAR CONTRIBUTORS.

buted to the magazine in some form or another. For example we have Betty Boswell's letter to Santa Claus; a descriptive essay on "Mon Voyage de Paris à Guernesey" by S. Maubec, who, I take it, is a French refugee; with 9-year-old Greta Carré, in a brief essay describing bluebells in the spring, and Daphne Mahy (aged 14) assuring us vividly through a like medium that there is beauty to be found even in a black-

Thus, in an effort, which, as it is the first is also in the first-class, it may be invidious to make comparison between individual contributions.

(Continued on Page 2).

## Lord Lothian's Successor

New York Daily News is stated to have learned, from well-informed diplomatic circles, that the Government of the U.S.A. has suggested to the British Foreign Minister the appointment of either the Minister of Air. Sir Archibald Sinelair, or the Secretary of Trade Unions, Sir Waltor Citrine, or the Economist and Director of the News Chronicle, Sir Walter Layton, as British Ambassa dor to Washington in succession to Lord Lothian.

## The British Strength on the Italian Front

According to Italian reports, the number of British planes in operation against Italy amounts to 1,500. Half



NIGHTLY

No Performances on Monday or Wednesday (Xmas Day).

## SARNIA HARMONICA BAND

IN A SPECIAL PROGRAMME.

Also Gene Autry and Smiky Barrett in "PRAIRIE MOON," Western Drama.

MATINEE THURSDAY, DEGEMBER 28th at 2.30.

Advance Booking Hours: 10 till 12,30-2,30 till 4.

NORTH CINEMA.

THURSDAY, 3 p.m. and 6 p.m. saturday, 6 p.m.

WILL HAY in Windbag the Sailor COMMENCING AT 6 P.M.

December 26th and 28th. Also HENRY WILLCOXEN in

Prison Nurse

NIGHTLY

NIGHTLY AT 6.

ALL THIS WEEK (No performances on Tuesday and Friday).

JUDY GARLAND, FREDDIE BARTHOLOMEW, MARY ASTOR, WALTER PIDGEON in

#### DARLING LISTEN

\_\_\_Xmas Interlude. Laurel and Hardy Comedy-MATINEE THURSDAY at 2.15.

Advance Booking Daily: 10 to 1 and 2.15 to 5 p.m.

## ST. GEORGE'S HALL

## ROLLER SKATING

ON BOXING DAY, from 5 to 8 p.m. Afterwards every TUESDAY, THURSDAY & SATURDAY from 5 to 8 p.m. MATINEE-THURSDAYS-2 to 4.30 p.m.

PRICES: Admission, 3d.; Floor, 6d.; Hire of Skates, 3d. REFRESHMENTS. AIR RAID SHELTER ON PREMISES.

## Inter-Island Service

(By kind permission of the German Commandant)

JERSEY.

FREQUENT SAILINGS-

For Times and Dates of Sailings apply at the Office

#### SARK

TUESDAY, THURSDAY AND SATURDAY, per s.s. Staffa. Apply to Office for Times of Sailings.

#### ALDERNEY

Per s.s. Staffa. By Special Arrangement.

GRANVILLE and CARTERET By Arrangement.

For further information, apply-

# B. Le Page

WEIGHBRIDGE FICE, WHITE ROCK.

## FINEST QUALITY MEAT.

Please Order EARLY.

CHILCOTT & SONS LTD. Meat Market and St. Martin's



LIBRARY SUBSCRIPTIONS DIARIES CUTLERY GLASSWARE SILVER WARE CLOCKS HANDBAGS BOOKS

PICTURES LEATHER GOODS POTTERY STATUETTES BEDSIDE LAMPS BOOKENDS FOUNTAIN PENS

SERVIETTES

CARD GAMES PERFUME SPONGES PUFFS BRUSH SETS HAIR BRUSHES

DOYLEYS TALCUM POWDER. ALL OBTAINABLE AT BOOTS

BATH CRYSTALS PHOTO FRAMES

YOUTHS SHOW **JOURNALISTIC** 

(CONTINUED FROM PAGE 1.)

Just the same I feel that I must hand out a special bouquet to Peter Brehaut, who, the magazine assures me, is only five.

Yet the toddier Peter has produced, pictorially, the time-honoured fairystory of the Three Bears, complete with their house, their three chairs, three beds, and three porridge does appear in Peter's drawing rather an outsize in offspring compared with its parents, nevertheless this youngster's effort is the prizewinning contribution. In years to come Graham Marriette and the much younger Peter should join forces journalistically.

#### ADULT CONTRIBUTOR

The parade of poetical personalities, and a whole list of advertisements, the latter among others advising you to 'Try my only original Coro and Bunion Banisher, Ida Kornan-Lympt, Les Amballes, is I imagine the work of an adult contributor, mobably the teacher-in-charge, Mr. J. C. Hayes, and as he and his staff are undoubtedly the active spirits behind this magazine movement they have my admiration and com-

## WEDDING OF MR. E. A. PRIAULX AND MISS B. M. JEHAN

The marriage took place at St. Martin's Mission Hall on Thursday afternoon of Mr. Ernold' Alfred Priaulx and Miss Blanche Mary Jehan.

The bridegroom is the son of Mr. and Mrs. W. J. Priaulx, Les Pièces Lodge, Forest, while the bride is the elder daughter of Mr. and Mrs S. H. Jehan, "Muriston," Forest Road.

fficiating minister was the Rev. F Flint.

The bride, who was given away by her father, wore a smart navy blue ensemble, with hat and shoes to match, and carried a sheaf of white chrysanthemums.

Misses Joan and Betty Jehan, sisters of the bride, were the bridesmaids, and they wore attractive pink and blue frocks with saxe blue tailored coats. Their bouquets were also ef white chrysantheniums.

Mr. Lawson Friaulx, brother of the The enterprise and enthusiasm of the bridegroom, was the organist and as the bride entered the church he played the Bridal March by Wagner. The service included the two hymns "O Perfect Love" and "O Father all creating" and the happy couple left the church to the strains of Mendelssohn's Wedding March.

Another brother of the bridegroom, Mr. Wilfred Priaulx, was the best

Mr. and Mrs. Priaulx, who are to take up their residence at "North Lyne," Forest Road, have been the re cipients of numerous presents.

Messrs. Lihou, Arcade, were the confectioners, and Messrs. H Rabey, Market Street, the milliners.

DOMESTIC USE

IN STOCK-

Beans, Cobbles, Peas and Stove Nuts

## Ernest J. Henry

QUAY; ST. PETER-PORT. Tel. 1268.

Finest Quality BEERS, CIDERS and WINES

"The Caves"

L'ANCRESSE ROVERS GAIN 4-2 SHOW IN AID PROMISE S.F.A. SOCCER VICTORY OVER ST. MARTIN'S

## Grandes Rocques' Overwhelming Reserve League Win Kiddies'

bowls, and even if the baby bear In a Sarman F.A. First League match at Delancey Park on Saturday afternoon the L'Ancresse Rovers defeated St. Martin's by four goals to two. The Rovers-a much improved side led by the odd goal in three at the interval. For the winners,

> goals were scored by Torode, Lorier and Bisson (2). FOURTEEN COALS IN ONE MATCH!

Grandes Rocques gained yet another overwhelming victory when, in a Reserve League fixture, they opposcd the V.O.B. at the King George Field. The final score was: Grande Rocques, 11; Vauxbelets, 3. Goalscorers were, for Grandes Rocques Curr (4), Chick (4), Perriam (1) Latouche (1) and L. Ogier (1). For the V.O.B., Bennalliek (2) and E. Le Page.

#### VALE R. FRIENDLY WIN.

In a friendly match at Cambridge Park, the Vale Recreation gained a narrow victory over the Lions, the final score being 4-3 in their favour The Recreation fed by f -I at halftime, but in the second half the Lions succeeded in adding two further goals, and they were only finally overcome after a really territic struggle.

George Vigier, playing at centreforward, undoubtedly made a considerable improvement in the Lions' forward line, but, unfortunately, the defence was correspondingly weakened by his absence. Burgess, Sebire (2) and Marley (own goal) were responsible for the Vale goals while Vigier (2) and L. Collins netted for the Lions.

#### TORTEVAL ROVERS DEFEAT.

At the King George Field, in another friendly, the Vazon F.C., who led by 2-0 at half-time, triumphed over the Torteval Rovers by four goals to

Torreval fielded the following side: R. Vidamour; W. Jordan, N. Callienne; A. Heaume, J. T. Gallienne, S. Callienne; F. Sarre, R. Callienne, J. W. Sarre, E. Savident, D. Le Sauvage.

#### WESTERN SIDE WIN

Western sporting club was further shown, for they fielded another XI. who opposed St. Martin's Reserves on the latter's pitch.

Here they fared better than at Les Blanes Bois, for at the end of the game the score-sheet showed them victors with this score; Torteval Rovers XI., 4; St. Martin's Re-

Russell (3) and H. Le Lacheur scored for Torteval, while the Rovers fielded the following team:

TORTEVAL R. XI. A. W. Callienne; W. Cirard, W. Tostevin; P. Callienne, R. Fallaize, J. Snell; B. Corbin, W. de la Mare, W. Russel, H. Le Lacheur, S. Le

## THANKS FOR GIFTS OF BOOKS

The Roy, E. N. Greenhow, Rector of Torteval and Chaplain to the Vauquiédor Hospital, acknowledges with grateful thanks gifts of books for the hospital library from the following kind donors-Mr. W. S. Frecker, Les Canichers, and Mrs. E. Brehaut, Les Fontaines, Torteval.

## SPECIAL FILM OF CHILDREN'S CHRISTMAS

## Regal's Forerumer To Tomorrow's Performance

THE SPECIAL PERFORMANCE AT THE RECAL CINEMA LAST EVENING IN AID OF THE CHILDREN'S CHRISTMAS TREAT, ATTRACTED QUITE A LARGE AUDIENCE, IN SPITE OF THE VERY COLD WEATHER.

It was an audience that thoroughly enjoyed itself, for the fare offered was excellent in every respect.

#### HAPPINESS FOR THE YOUNGSTERS.

The foyer of the cinema was looking very "Christmassy" with its two displays of orackers, oranges and other good things which are to be distributed among the children on Tuesday morning after the special cinema matinée which Mr. Erio Snelling, the Regal's popular manager, has arranged for them.

SEE TODAY'S S.O.S. FOR HELPERS IN THIS DISTRIBUTION — FEATURED ON PAGE 1 OF THIS ISSUE OF "THE STAR."

Last evening's film was " Everybody Sing," and if everybody did not actually sing, then they had certainly done so a little while previously with Mr. Kennedy Bott at the

Judy Carland is the star of the film. which is a really excellent comedy with some delightful singing, both by this young and versatile actress and also by Allan Jones.

Fanny Brice as the Russian maid is responsible for some of the most hilarious moments in the film, and good support is also given by Billie Burke, Reginald Owen and Lynne

A short film of intimate views of some of Hollywood's most popular film stars by Harrier Parsons completed the cinema part of the programme.

#### KENNEDY BOTT AT HIS BEST.

The community singing, in which everyone joined with great gusto, commenced with popular numbers, and then Mr. Kennedy Bett played a selection of Christmas carols which was very much appreciated and enjoyed by the audience.

## Royal Court

ORDINARY DIVISION

SATURDAY, DECEMBER 21, 1940.

Before the Bailiff and J. Alles Simon, Esq. Ernest de Caris, Esq., Col. Cyril de Putron and Pierre de Putron, Esq.

#### OFFICIALS SWORN IN.

Messrs. A. I. Hes, A. Guilbert, A. E. Le Masurier, H. H. Collins and H. B. de Mouilpied, presented by Mr. A. H. Brice (Constable), were sworn-in as Douzeniers of the Central Douzaine, St. Peter Port Mr. H. T. Bean, presented by Mr. Ronald Le Page (Constable of the Vale), was sworn-in Douzenier of the Vale Parish. Mr. Geo, Falla presented by Mr. Le Page was sworn-in as Proenrent of the Poor of the Vale Parish.

Messrs, E. R. Dingle, A. Keates, A. C. Bird, Philip Stranger, Cecil Neal and the Rev. William Kilsbaw (Deputy) were swornin as Overseers of the Poor for St. Peter Port, on being presented by Mr. F. H. de in Rue (President of the Outdoor Assistance Board of St. Peter Port). The Court sitting lasted only five minutes

Beauty Walks hand in hand with duty.

Every man is, to a great extent, the creature of the age-whether he will

## Gifts for Christmas

WE HAVE A LIMITED STOCK OF

Gloves, Nightdress Cases, Bed Jackets and Bed Socks, Umbrellas, Scarves, ALL OF WHICH ARE UNRATIONED AND WILL MAKE USEFUL GIFTS.

HILLMAN--5, MILL STREET



## LA GAZETTE OFFICIELLE

## BEKANNTMACHUNG

BETR.: LIEFERUNG AN DIE SUPPLIES TO THE GERMAN

Alle Geschäftsinhaber und Gewerbetreibenden werden in ihrem eigenen Wehrmacht von jetzt ab von dieser to be integrally for by the latter.

Soweit dies nicht sofort möglich ist. B. bei länger dauernden Reparaturen oder Arbeiten, haben die Dienstturen oder Arbeiten, haben die Dienststellen der Deutschen Wehrmacht (Zahlmeistereien) Befehl, der betreffenden Firma einen mit Dienststempel versehenen Auftrag zu übergeben. Die Firmen haben dabei darauf zu achten, dass auf dem Auftrag Strasse die Geschäftsstelle Office is properly indicated on the der Zahlmeisterei angegeben ist, damit Order, so that the firm concerned may die Firma an diese Adresse nach after completing the job, send in their Abschluss der Arbeiten die Rechnung invoice to the aforesaid address.

Hinsichtlich der rationierten Waren Goods: gilt ausserdem folgendes

Der Ankauf aller rationierten Wirtschaftsgüter (Lebensmittel, Textilien, Leder, Reifen, Seife, Tabakwaren, alle Baumaterialien) durch **Dienststellen** oder Einheiten der Deutschen Wehrmacht ist genehmigungspflichtig, Die Nebenstelle der F.K. 5/5 (Grange Lodge) fertigt hierfür "Ankaufs-genehmigungen" (Permit for the Purchase of Goods) -auf blauem Papier

Fur die Abgabe aller rationierten hörige ist der bekannte Bezugschein (Permit) auf orangefarbigem Papier

> Nebenstelle Guernsey Feldkommandantur 515 gez DR. REFFLER. Kriegsverwaltungsrat.

States of Guernsey

Dairy

NOTICE

(1) The States Dairy, St. Martin's

(2) Torteval Separating Depot; of (2) La Houguette Separating Depot

(4) King's Mills Separating Depot

will be able to purchase the extra

quantity of separated milk now obtain

able under the amendment of the oth

December to the Milk Rationing

As soon as possible arrangements will be made embracing those retailers obtaining their supplies from the Lilyvale, Ramée and Vale Separat-

ERNEST DE GARIS.

16th December, 1940.

DR. REFFLER,

den 17.12.40.

Kriegsverwaltungsrat.

Genchmigt (Approved), Nebenstelle, Guernsey, der Feldkommandantur 515

States Dairy Committee

President,

Order, 1940.

St. Peter Port. den 18.12.40.

## NOTICE

DEUTSCHE WEHRMACHT UND ARMY AND TO INDIVIDUAL EINZELNE WEHRMACHTSANGE- MEMBERS OF THE GERMAN FORCES.

All Business proprietors and shopinteresse darauf aufmerksam gemacht, dass alle Lieferungen an die Deutsche Wehrmacht von jetzt ab von dieser grundsätzlich sofort zu bezahlen sind.

In cases where this is not immediately possible, for instance for und Hausnummer der Geschäftsstelle Office is properly indicated on the

The following applies to Rationed

The purchase of all rationed goods (foodstuffs, textiles, tyres, leather soap, tobacco products, all building materials) by Services or Units of the German Army is subject to approval The Nebenstelle of Feldkommandantu 515 (Grange Lodge) issues for this purpose "Ankaufsgenehmigungen" (Permits for the Purchase of Goods) Blue Paper.

delivery of all rationed goods to individual Members of the Waren an einzelne Wehrmachtsange- "Bezugschein" or Permit printed o German Forces, the well-known Orange-coloured Paper is required

Nebenstelle Guernsey

Feidkommendaniur 515 (signed) DR REFFLER. Kriegsverwaltungsrat

St. Peter Port,

## **PUBLICATION** ST. PETER PORT CANTON NO. 1

THE Dean of Canton No. 7 of the Town and Parish of St. Peter Port invites the Ratepayers of the said Canton to meet in the DOUZAINE ROOM, Lefebyre Street, on FRIDAY, 27th December at 4.30 p.m.; to choose and elect Three Douzeniers to replace Messrs. Stephen A. Candon and John H. Robilliard whose terms of office expire at the end of the year but who are re-eligible, and Mr. Percy Dorey who has been elected People's Deputy, E. T. BACHMANN,

Dec. 19th, 1940.

## PUBLICATION ST. PETER PORT

CANTON NO. 2

Port, invites the Ratepayers of the said Canton to meet in the DOU-ZAINE ROOM, Lefebvre Street, on FRIDAY NEXT, 27th December, at 3.30 p.m.; to choose and elect Three lesquels doivent sortir de charge, mai Douzeniers in the place of Messrs. Ira qui sont toutefois ré-éligibles. Clement Ozanne and Thomas Charles Huxter, whose terms of office expire at the end of the year, and Mr. Albert Guilbert who has been elected to the Central Douzaine

GEO. MARTINEAU

21st December, 1940,

## **PUBLICATION** ST. PETER PORT

CANTON NO. 3

WHIE Dean of Canton No. 3 of the Town and Parish of St. Peter Town and Parish of St. Peter Port, invites the Ratepayers of the said Canton to meet in the DOU-ZAINE ROOM, Lefebvre Street, on FRIDAY NEXT, 27th December, at 4 p.m.; to choose and elect Three Douzeniers in the place of Messrs, Henri Daniel Ollivier and Walter Nicholas Langlois, whose terms of office expire at the end of the year. office expire at the end of the year and Mr. Arthur Edward Le Masurier who has been elected to the Central

H. D. OLLIVIER,

21st December, 1940,

## **PUBLICATION** ST. PETER PORT

CANTON NO. 4

Town and Parish of St. Peter Port, invites the Ratepayers o said Canton to meet in the DOL-ZAINE ROOM, Lefebvic Street, on FRIDAY NEXT, 27th December, at 5 p.m.; to choose and elect Two Douzeniers in the place of Messrs. John Winter Sibley and Wilfrid Vibert Le Feuvre, whose terms of office expire at the end of the year

21st December, 1040,

Ratepavers of the aforesaid parish to ment of Mr. F. Le M. Allez's resion the 27th December, 1040, for the

n. To elect a Donzenier to replace Mr. F. G. Hearing, whose term of office expires on the 31.12.40, but who

Parish Education Council to replace Mr. F. Higgs and Mr. C. M. Gau-dion whose terms of office expire on the 31st December, 1940, but Page whose terms of office expire on the 31.12.40, but who are eligible for

> To elect a member on the Parochial Ourdoor Assistance Board to replace Mr. R. Brouard, whose term

> To elect a member on the Paro chial Drains Committee to replace Mr. F. G. Bisson whose term of office

6. To elect two members on the Parochial Cemetery Committee to re-place Messrs, G. A. Lucas and T. Le M. Allez whose terms of office expire on the 31.12.40, but who are eligible for re-election.

To appoint auditors for 1041 for the following Accounts: Constables. AND I p.m. Constables in the Poor, Rentes belonging to the Parish Schools and the BOXING DAY Parochial Cemetery.

8. To decide at what time the Parish Meetings will be held during the year 1941

o. Take all or such measures relating to the above as the ratepayers may

E. A. LE PAGE. E. W. JEHAN,

Forest, Guernsey 18th December, 1040.

(1047

## **PUBLICATION** TORTEVAL

MESSIEURS les Connétables de la susdite P roisse prient tous les Contribuable d'icelle de s'assembler dans l'ECQL! THE Dear of Canton No. 2 of the PAROISSIALLE, VENDREDI, le 2 Décembre 1940, à cinq heures du soi

1. Faire choix et élection de deux Douzeniers pour remplacer Messieurs John Brehaut et Walfer T. Langlois

2. Faire choix et élection d'un membre du Comité des Egous Parois siaux pour remplacer Mons. J. Robil liard, lequel doit sortir de charge mais qui est toutefois ré-éligible.

3. Faire choix et élection de deux

membres sur le Comité du Cimetière Paroissial pour remplacer O. P. Gallienne, Ecr., et Mons. W. J. Sarre lesquels doivent sortir de charge of être ré-élu-

4. Nonmer des autorisés pour verifier les Comptes des Officiers Parois siaux pour l'année 1941.

 Décider si c'est pour continuer à mettre les publications dans le cadre. 6. Fixer l'heure des Assemblées Paroissialle pour l'année 1041, et prendre toutes et telles autres mesures que les dits Contribuables jugeront à propos à cet effet.

J. OGIER. N. BREHAUT. Connétables.

Ce 20 Décembre 1040.

## **PUBLICATION** ST. MARTIN'S PARISH

THE Constables and Douzeniers of the Parish of St. Martin's invite the Ratepayers (i.e., Persons paying Occupiers Rate) to meet in the Paris Hall on TUESDAY, December 24th at 7 p.m., for the following business

To elect two Douzeniers to replace Messrs. J. A. de Garis and A. W. Rabey whose terms of office expire on the 31st inst., but who are eligible for re-election. To elect a Constable to replace Mr.

E. M. Langlois whose term office expires on the 31st inst. To elect a Procureur of the Pooi 15. William Dorey, 76. to replace Mr. C. Matthews whose 16. Nicholas de la Ma. term of office expires on the 31st To elect a Member of the Parochial

Dramage Committee to replace Mr. J. A. Rabey whose term of office expires on the 31st inst., but who is eligible for re-election. By reasons of the conditions pre-vailing at the present time and the consequent difficulty in collecting Parochial Tax, the Ratepayers are requested to authorise the Co. account at the National Provincial Bank Ltd., to the extent of a sum not exceeding £500, until such time as further Parochial taxation can be Linial.

Meetings of Ratepayers will held during 1041, or to take all ar such measures relating to the abovas the Ratepayers may decide.

E. M. LANGLOIS, G. T. LE MARCHANT Constables

December 18th, 1940.

## NOTICE

FOR the purposes of the closing hours of shops Order, Monday the 23rd December, Tuesday, the 24th December, shall be treated as if they were Saturdays

A. J. LAINE, President, States Committee for the Control of Essential Commodities. Ladies' College,

(1003

Guernsey 21st December, 1940. Genehmigt (Approved), Nebenstelle, Guernsey. der Feldkommandantur 515. DR. REFFLER,

Kriegsverwaltungsrat. Den 21.12.40.

## BREAD DEPOTS TO OPEN BETWEEN 10 a.m. AND 1 p.m. ON

ISLAND BREAD DISTRIBUTION DEPOTS WILL BE OPEN ON BOXING DAY DECEMBER 26, BETWEEN 10 A.M. AND 1 P.M. SAYS AN OFFICIAL ADVERTISE. MENT ISSUED TODAY AND SIGNED BY THE PRESIDENT OF THE STATES COIN MITTEE FOR THE CONTROL ESSENTIAL COMMODITIES, SIR ABRA-HAM J. LAINE.

### POSTAL ARRANGEMENTS DURING THE HOLIDAYS

## Post Early For Christmas

The Star" is informed by the Post Office that there will be no collections from roadside boxes and no deliveries of letters, etc., on Christmas Day and Boxing Day.

total correspondence for Christmas delivery, therefore, should be posted before 8 a.m. in roadside boxes or before 9 a.m. in the Head Office letter-box, Smith Street, on Tuesday, December 24.

Mails will be dispatched to Jersey and Sark as opportunity offers.

The head office and rural telegraph offices will be open on Christmas Day between 10 a.m. and 12 noon for the transaction of the usual Sunday morning business, and between 10 a.m. and 12 noon on Boxing Day, when all classes of business will be transacted.

## Civil Register BIRTHS

CASTEL

8. Marie Adelc. daughter of Thomas

Nicholas Le Pelley Stanley merbert, son of Herbert Og Mahy

3. Elizabeth, daughter of Starley Arthur Lowe.

#### DEATHS

ST. PETER PORT.

December -11. Annie Elizabeth Ware, wife of Stephen Adolphus Candon, 85. 11. Nellie Florence Henry, wife of Sidney Edward Till, 29. 11. George Clarence Ferguson, 45

CASTEL.

December: 13. James Harris, 56. 3.-Henr 15.- Nicolas Gavey, 74.

15. Nicholas de la Mare. 77. FOREST.

December: 16.-William George Anderson 29

TORTEVAL.

December: 12. Mary Jane Sarre, widow of Nicholas de Mouilpied, 77.

ST. MARTIN'S

13. Western Francis Russell 79.

December

## ST. JOHN'S CHURCH

CHRISTMAS SERVICES

HOLY COMMUNION-Christmas Morning:

9.30, .10.15 (Fully Choral). Mattins, 11.15 (Plain). Holy Communion after Mattins.

CAROL SERVICE-Sunday, December 29th, 3.30 p.m. 1060)



# BREAD

THE public are hereby informed that Bread Depôts will be open on Thursday next, the 26th December, 1940, for the issue of Bread, from to a.m. to 1 p.m.

A. J. LAINE, President, States Committee for the Control of Essential Commodities. Ladies' College,

Guernsey Zisi December, 1940.

(1964 (1059)

(1034

# FARM PRODUCE Rations for Horses

FROM January 1st, 1941, the ration TITHE public is bereby informed that as from the 16th inst., only those milk-retailers obtaining their supplies direct from—

that as from the 16th inst., of three-quarters Oats and one quarters upplies direct from—

ter Bran ready mixed for Sale.

THE SAME WEIGHT PER ANIMAL AS BEFORE.

E DE GARIS. Elizabeth College

Guernsey. 10th December, 104

> **PUBLICATION** ST. SAMPSON'S

HIE Constables and Douzeniers of Ratepayers to meet at the PARISH SCHOOLS, Delancey, on MONDAY, December 30th, 1040, at 4:30 p.m., for the following business:

To elect a member of the Parish Drainage Committee to replace Mr. To elect a Procureur des Pauvres to replace Mr. D. Falla whose ferm of office expires on the J. C. Sauvary whose term of office of office expires on the 31st Decem-

To elect two Douzeniers to replace who are re-eligible.

To decide at what time the Parish

To take all and such measures relat-

Meetings will be held in 1941.

ing to the above that the ratepayers may deem necessary. F. L. DOREY, E. H. FALLA. Constables.

THE Dean of Canton No. 2 of the

W. L. HENDERSON.

PUBLICATION FOREST PARISH

THE Constables and Douzeniers of the Forest Parish invite all the

s eligible for re-election

To elect Five members of the

of office expires on the 31.12.40.

expires on the 31.12.40, but who is eligible for re-election.

#### 

## German Lesson — No. 139

What does one hear on the stairs?

My husband is laying a stair carpet.

He makes such a noise!

When he works, he must let everyone Wenn er arbeitet muss er es bekannt know about it.

And when he is idle?

Then he can't keep quiet

Mein Mann legt einen Treppeniäufer (Myne Man laygt ynen Treppenloifer.

Er macht solch ein Lärm! (Air makht zotsh yne Lairm!)

machen.

(Vain air arbytet mooss air es becant makhen.)

Und wenn er müssig ist? (Gond vain air müssig Ist?) Dann kann er nicht ruhig bleiben.

(Dan can air nisht roohig blyben.

፟፠ጙቚቚቚቚቚቚቚቚቚቚቚቚቚቚቚቚቚቚቚቚቚቚቚቚቚቚቚቝ*፟* 

## Reader Challenges "The Star "Crossword Enthusiasts

### CAN YOU SOLVE THIS PUZZLE IN LESS THAN 30 MINUTES?

crossword.

"A crossword puzzle, to be of any own words: "If anyone can do it in value, should be one that occupies less time than that I shall be pleased an hour or more in solving, es- to give him a good stiff whisky on pecially in these days when people Christmas morning." have plenty of time on their hands."

Thus a regular reader, who is A prize indeed, though from our point obviously a cross-word fan, has of view it would be more of a puzzle written to "The Star." to find the whisky than to solve the

He complains that some of the crossword puzzies published recently in All the words, or clues, used, while "The Star" are too simple, and offers, as a change, his own idea of what a really good puzzle should be. He describes it as his maiden effort better-known dictionaries.

in this direction. we can foresee that if this particu-promised by the enthusiastic cross-lar reader makes progress he will word-puzzle maker, we do not offer

later be producing puzzles the solving of which, like a good game of chess, will go on for days.

a prize for the first correct solution received, though we would be in-

some of them are not normally em-

ployed in ordinary conversation,

nevertheless can all be found in the

anyone to solve his puzzle in

does manage to solve it within the crossword-puzzle maker defies time limit of 30 minutes. less than 30 minutes; to use his So go to it

#### CLUES

DOWN.

1. POLE. APPRECIATED RUBBISH. UNSEEMLY DISPLAY.

STRAW IN SCOTLAND

PIGMENT.

STONE DRESSING.

9. OPEN AIR REST. 11. CLASSIFY.

14. MEMORANDUM. 16. TERM OF RESPECT.

17. HUNTING ASSEMBLIES.

18. FELONY.

19. CLEVER 20. SWORD.

21. NEST. 22. PASSAGE. ACROSS.

1. DAINTY FOOD.

4. INDIAN ANTELOPE.

TEMPTATION.

10. SWIFT. 12. INDIAN FREEBOOTERS.

13.-ROB VIOLENTLY.

15. RUB CENTLY. 17. FLUID

20. TRAP.

STATE OF PASSION. 24.-HEATHER.

HEADWEAR

26. DEFENDERS (ABB.). 27. SUSPECT.

28. POWDERED CORUNDUM.

#### SOLUTION TO LAST WEEK'S PUZZLE.

CLUES ACROSS.		CLUES DOWN.	
1-5 (cinq).	8-72	1-65	17-210
2-257	9-16051	2-2468642	18 600
3-124	10 444	9-14	19-222
4-999	11-319	14-7968534	20-11
5-66666	12-234	15-2 and 6	21 - 35
6-14	13-5	16-96	
7-808 (eyot)			

BUY AT-

## CARRINGTON'S CASH STORES

30, FOUNTAIN ST.

ONE YEAR AGO

## TROPICAL FRUIT WERE GROWING IN A GUERNSEY COLDHOUSE

#### Grapefruit, Oranges And Citron Fruit In Ville-Au-Roi

Propical plants grown in Guernseyand what is more, ripening at Christmas-time, was a discovery made by a "Star" reporter a year

Grapefruit, oranges and citron fruit were among the luscious crop which was grown by Mme. Pommier in a coldhouse conservatory at her home "Dunleary," Ville-au-Roi.

citrus pampelmous dolce treegrapefruit to the layman was flourishing in Mme. Pommier's conservatory, and this prolific tree had, last year, a grand total of twenty well-shaped and ripening fruit.

The gardener, Mr. John Bourgaize, was responsible also for the tender care necessary to a St. Michael's orange bush with seven fruit; and a citron tree which showed great promise, having seven well-distributed large fruit on the tree. Also in the conservatory is a fiveyear-old peach tree, grown from the stone, a nectarine bush, and a lemon tree with fruit just beginning to set.

#### BRIEF RETIREMENT.

On his retirement from the post of Headmaster of Torteval School last year, Captain E. C. Boon was presented with a dinner-service and a smoker's table set as a farewell gift.

terested to hear from anyone who [Note: Following the evacuation Capt. Boon went back into harness again and is doing a grand job at his old post.]

#### LADDER GAVE WAY.

Mr. Norman Hughes, of 12. Victoria Road, was admitted to the Victoria Hospital, with scrious chest injuries, concussion, and slight abrasions, as a result of a fall from a roof in Havelet Street last year. Mr. Hughes had climbed up a main ladder set against Havelet House, and was stepping on to a lighter one

lying across the roof when it gave way beneath his weight. He fell heavily on to a cobbled yard, and was badly burt.

#### FEWER CATTLE.

A cattle and crops census published in a Blue Book issued this time last year, showed that compared with the last census in 1936, island crops were fewer and so, generally speaking, were animals of every kind, IS with the exception of sheep.

## CYCLISTS

We have a large stock of Chains, Fres Wheels, Front and Rear Wheels, Mudguards, Pumps, and most other Metal Parts for Cycles.

Also a few HOPPER JUVENILE (Boys) CYCLES, 17in. and 18in. frames.



C. STONELAKE and W. H. DAVIES,

THE CHEMISTS, 5, Smith Street, 11, Arcade, and POST OFFICE, St. Sampson's.

## "THE STAR" HOME CALENDAR

THIS IS ESPECIALLY WRITTEN TO CATCH THE EYE OF THE LARCE NUMBER OF PEOPLE WHO, THIS MORNING, WILL BE DOING THEIR SHOPPING IN TOWN. BEFORE YOU LEAVE ST. PETER PORT THIS MORN-INC, YOU MUST VISIT "THE STAR" SHOP AND PURCHASE ONE OF OUR VERY LATEST DESIGNS IN NEXT YEAR'S CALENDARS. "THE STAR'S" NEWEST PRODUCTION IN THIS WAY IS WHAT HAS BEEN RICHTLY TERMED "THE HOME" CALENDAR.

AS IS WIDELY KNOWN WE HAVE HAD CALENDARS ON SALE FOR SOME WEEKS, BUT THIS LATEST EFFORT SUR-PASSES ANYTHING THAT HAS SO FAR BEEN LOCALLY PRO-

IT IS ATTRACTIVELY DESIGN-ED IN VARIOUS COLOURS TO SUIT THE TASTE OF EVEN THE MOST FASTIDIOUS, AND THUS AN INTENDING PURCHASER IS ABLE TO CHOOSE A CALENDAR COLOUR AND DESIGN SUITABLE FOR ANY INDIVI-DUAL HOME.

FOR YOUR OWN HOME BUY A "HOME" CALENDAR AT THE REMARKABLY REASONABLE PRICE OF 9D.

AND WHEN YOU HAVE MADE YOUR PURCHASE, AS YOU WILL, TELL YOUR FRIENDS TO VISIT US AND DO LIKEWISE.

The most certain sign of wisdom is a continual cheerfulness.

**አ**፟፟ቚቚቚቚቚቚቚቚቚቚቚቚቚቚ

\* Employment is nature's physician, and is essential to human happiness.

We see by the glad light And breathe the sweet air of futurity. \*

A really great man has always an idea of something greater than himself. What is the use of health, or of life, if not to do some work therewith?

Nor man nor nature satisfy, whom only God created.

# This Space

Reserved

for

MOTOR HOUSE

LTD.

HEAD OFFICE:

50, REGENT STREET, LONDON,

FIRE - BURGLARY -MOTORS ACCIDENTS OF ALL KINDS.

AGENT: L. A. SPENCER

HAVILLAND STREET, GUERNSEY

## \*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\* Island Market Place

## Exchange and Mart

WOULD exchange Singer sewing machine, pedal model, for same make, table model — Write 'Singer,' 'Star' Office

## Wanted

CABBAGE, Broccoli, Sprouts and Leeks.—Timmer, Ltd.—Phone

COCKERELS and PULLETS, fit for killing, -Pommier, Fountain

M ODERN PIANO DUETS, to buy or borrow.—Communicate with "Duca" "Star" Office.

R ADISHES and Vegetables -Tim-mer ltd., Forest. Tel. 3338.

WANTED Steam Engine and Boiler, 50/60 BHP, in good condition—Write "Power," "Star"

## To Let

HOUSE in Vale parish — Geo-Fallaize, La Porte, Vale. (268)

SMALL MODERN HOUSE in St. Martin's; moderate rent to reliable tenant.—Bradshaw, Les Rosiers, St. Martin's, or "Star" Office.

## For Sale

GOOD STRONG VAN -Apply J. Mansell, Villiage. Tel. 3030.

GIRL'S CYCLE, suit child from six to eight years -W Crocker, Amani, Jerbourg.

VAN to carry 25 cwt., as new.—I. H. Bourgaize, Sunoydale, St. Peter's, Tel. 3118. (2710

## **Professional**

BNGLISH and German transla-tions.—Tait, Crossways, Braye Road, Vale. Tel. 4304. (1883

#### Growers For Sale

MONRO'S Weekly Reminders We still have a useful stock of Grower's Packing Paper, and are agreeable to supply tradesmen and others. We can supply Twines of tarious kinds. Ring up 310 please.

#### Trade Cards

IN these times a useful Christmas Present is doubly appreciated. Do not leave your purchases until the last minute as stocks are depleted daily. I can offer the following useful articles while stock lasts. Razors, table cutlery, scissors, pudding basins and moulds, electric frons and radiators, fancy electric table lamps, bread-boards and knives, pastry boards, silk and glass electric shades, carpenter's and engineer's 'ools, hall brush sets with mirror, electric Xmas decoration lamps, etc., etc.—Gerrish, St. Sampson's Bridge. Tel. 4041

# ANTHRACITE

Orders taken for all classes of Domestic Coal

For Particulars and Prices apply-THE CHANNEL ISLANDS AND SOUTH COAST CHIPPING Co. Ltd., SOUTH QUAY, ST. SAMPSON'S.

## PHONE 4162

Printed and Published Daily by the Guernsey Star and Gazette Ltd., of the "Star" Office, Bordage

MONDAY, DECEMBER 23, 1949.